

first name:Rouhollah

last name: saiady Nezhad

Academic Rank: Associate professor of Arabic language and literature:

E-mail: saiadi57@gmail.com

1. Educational Information

thesis title	Name of the field of study	Academic grade	Year of Graduation	University	degree of education
Translation and analysis of the Awaite Divan Seyyed Hemiri	Arabic language and literature	17.56	2007	Tehran	P.H.D
Arabic poetry in the Khorasan era of Umavy	Arabic language and literature	17.36	2004	Tehran	Masters
—	Arabic language and literature	17.49	2001	Shahid Chamran Ahvaz	Undergraduate

2: Research Papers:

- Study the language in the poetry of Suad Al-Sabah and Simin Behbahani's approach to the sociology of Language. . Authors: Javad Ramazani Mobarake, Rohollah Sayadinezhad, Alireza Fouladi. JCSFA 2020; 5 (7) .
- Comparing the Translations of Speech Acts in Maryam Surah (Based on the Translations of Ghomeshi, Fouladvand, Khorramshahi, Saffarzadeh, and Makarem Shirazi). . Authors: Soudabeh Ebrahimi Fahraji; Rohollah Sayadi Nezhad; Ali Najafi Ivaki. *Volume 12, Issue 26 , March 2022*,
- The sign- semantic sign of emotional discourse in the story of A-lles va Al-kelab by Najib Mahfouz. Authors: Shahla Shakibae far , Rouhollah Saijadi nezhad, Research. Articles in Press, Accepted Manuscript, Available Online from 22 November 2022.
- Content analysis of Arabic textbooks of first grade of high school according to creativity pattern of Plesk , . **Authors:** Fatemeh Irandoost; Maryam Jalaei; Rooh - Allah Sayyadi Nezhad, *Volume 14, Issue 26 , January 2022*.
- Examining the linguistic position of texture in Surah cave from Jorjani's point of view, *Authors:* bahrali rezaei; abbas eghbaly; Rohollah Sayyadinejad, *Articles in Press, Accepted Manuscript, Available Online from 12 September 2022*
- Analysis of the political Language of the prophet, . **Authors:** Houshang Aghae, Rohollah Sayadi Nezhad, Mohsen Seifi, Journal of Islamic Politics Research. Articles in Press, Accepted Manuscript, Available Online from 22 November 2022.
- Analysis of the content of Arabic textbooks images of first grade of high school according to social semiotics. *Authors: Behnam Aghaei Nezhad; maryam Jalaei; Rooh - Allah Sayyadi Nejad, Lisan mubin. Volume & Issue: Volume 14, Issue 49, October 2022*
- Studying social actors in Tolyani novel based on Van Leuven approach. **Authors:** Rouhollah saiiady nezhad, ommol banin ghodraty; Ali najafi ivaki. The journal of critical Arabic Literature. Articles in Press, Accepted Manuscript, Available Online from 20 September 2022.

.Analysis of Surah Fil based on structuralist thought, *Authors: Rouhollah --
saiiady nezhad; fatemh Hasankhanii,; mahmoud abbasi,quranic studies&
Islamic culture, Volume 6, Issue 1 - Serial Number 21, June 2022*

**. Studying Jakobson's Expressive, Conative, and Referential Functions in -
Al-Kaf'ami's Eulogy.** Rouhollah saiiady Nezhad. Karbala Heritage. . Issue 3, 4
. 2020.

Studying on Phonetic consistency in Motenabbi Alferagh poem. -
Authors: Rouhollah saiiady nezhad , ZAHRA Vakili , nasrin jafari ,
mohammad hosain fazely. Journai of Lyrical Literature researches. Issue
36, Winter and Spring 2021, Pages 157-176.

**-. Comparative Study between Proverbs of the Two Plays of Shakespeare
and Their Arabic and Persian Translations: "Eight Translations of
Hamlet" and "Four Translations of The Taming of the Shrew".** Sayyed
Mohammad Ali Razavi Khaveh; Maryam Jalaei; Hamed Habib zadeh;
Rohoollah Sayyadi Nejad . zabanpazhuhi. Issue 37, Winter 2021, Pages 1-394

-. The harmony of sound and meaning in the verses of blowing trumpets .
mansoreh talebian; Rouhollah saiiady nezhad; housain imanian. Issue 2 - Serial
Number 18, Summer 2021.

**-. Deviation of Metaphors in Mowlavi's Complete Works and Ibnfarez
Complete Works.** Mansoureh Telbian; Rouhollah SAIADY NEZHAD;
Alireza Fooladi. Volume 18, Issue 69, Summer 2021, Pages 1-406

**-. Sociological criticism of Behtari's poem "Description of Wolf" according
to Hippolyt Ten.** Rouhollah saiiady nezhad. Volume 9, Issue 19 , Winter and
Spring 2021, Pages 213-236

-. Phonetic Semantic Effects in Abu Tayeb Motanabbi' poetries (fatek).

Authors: Rouhollah saiiady nezhad and samaneh kafi . Lisan-i Mubin .

Volume 12, Issue 43, Spring 2021

-. criticism on lam Naod Javari Lakom . written by Sahar Khalife based on Simon de Boar opinion. Under printing. Culture and woman scientific and studios magazine. Ahvaz Azad University 2015.

-. capacities, methods and principals of entrepreneurship and commercialism in Arabic language and literature course. Arabic language and literature association scientific and studios magazine. Tehran Tarbiat Modarres University. 2015

-. deciphering of signs of occupiers in Ezzodin Monasere poems. contemporary literature critic of arabs magazine . No 11 . 2015

-. studying cultural and social place of Arab yesterday woman in structures and layers of Arabic language. Tehran Arabic literature magazine. No 1. 2015

- manifestation of Sufism in Borde Boosiry. Literature and Gnosticism . Azad university. Accepted 2015

- . studying linguistic ways(vocalic- grammatical) based on persuasion from pragmatism view in Motenabbi Divan. Arabic language and literature magazine. Mashhad Ferdovsi university. 2018- No 18

- studying and criticism on un-normalizer metaphor in Ibne Farez Divan Molavi Kolliat. Literally criticism megazin. Tehran. Winter 2014

-. studying and criticism on un-normalizer similarities in Movlavi and Ibn-Farez Divan. Comparative literature magazine. Tehran Tarbiat Modarres university. Spring 2015

-. bilingualism and language duality in Arabic poem after Mogul attack. Lesane Mobin .printing number 20. Summer 2014

-. Criticism on Osfoor Mena Shargh by Tovfigh Alhakim novel based on Ferankfort school . Arabic language and literature magazine. Mashhad university. Printing number 11. Autumn 2013

- 11- irony in Sanaei va Ibne Arabi Divans. Al Loghatol Alarabie va Adabeha Megazine.** Ghom Fardis university(Farabi). Autumn 2013
- **. studing and criticism on semantic un-normative in Ibn-Farez and Movlavi divan.** Printing number 17. Method and criticism magazine. Shahre Kord Azad university. Autumn 2013. No 17
 - **. syntax aesthetics or aesthetics syntax. Printed in Lesane Mobin periodical magazine.** printing number 15. Spring 2013
 - **.study of paradox poems(searching study Ibn-Arabi and Ibn-Farez Divans). Comparative literature magazine.** Kermanshah Razi university.printing No 6. Summer 2011
 - **. amorous language in Soad Alsabab and Nazekol Malaeké poems.** printed in culture and woman magazine. No 20. 2012
 - **. studying nostalgia elements in Foroghe Farrokh Zad and Nazol Malaeké poems .** printing in Adab Ghanaei magazine. Sistan va Baloochestan university. Printing No 22. 2013
 - **. . studying and criticism on language competence in Ibne Khaldoun opinion.** Jostarhaye Zabani Magazine. Tehran Tarbiat Modarres university. Printing No 4. Summer 2012
 - **. challenges against Arabic language and culture in golobalization era.** Anjomane Irani Motaleate Farhangi magagazine. Printing No30. 2012
 - **. Paradox in Ibne Arabi Divan. Motle Ate Erfani magazine. Tehran Al-Zahra university.** Printing No 7. 2011
 - **. bilingualism in Ahaidse Nabavi. Arabic literature and lannguage magazine.** Mashhad university. Printing No 5. Autumn and winter 2010
 - **. reflection of Iranian ceremonies and Eids in Jahez Basari works. printed in human sciences and literature magazine.** Tehran university. Printing No 5 winter 2011
 - **. Iranian lineage of Mohallab and Tazi poets.** Printed in Comparative literature magazine. Kerman university. Printing No 4. Summer 2010

- **paradox in contemporary Arab poems.** Printed in Arabic literature and languagemagazine. Printing No2 , 2010
- **Enfesal va Shamime Vesal in Sufi's poem of Mamlooki and Osmani periods.** Printed in Erfani Va Ostoore Shenakhti literature magazine. Tehran-jonoob Azad university. Printing no 17 summer 2008
- **Alavi praises and eulogies in Seyyed Hemyari Divan.** Printed in human sciences and literature magazine. Tehran university. Summer 2007, period No 59.
- **Studying Islamic awakening thoughts in poems of .1 Iraq contemporary poet Mostafa Jamalo-din.** Printed in Bidari Isami magazine. Printing No 4 . 2012
- **Discourse Analysing Iranian Leadership Seyyed Ali Khamenei,** zaban Va adabiate Arabi magazine, 2016, No 43
- **The study of competence from Inbe Khaldoon And Chamski view,** Zaban Shenakht Magazin, 2013, No 13
- **Instruments of persuasion in La tasaloh Amal Donghol poem,** Bohoos fel loghatol Arabia, 2015,no 14
- Study of linguistic persuasion in Ahadise Nabavi,** Hadis Pazhoohi magazine,2016,No 17
- **Study of economic linguistic in Koran,** Pazhoohesh haye zaban shenakhti dar Koran magazine,2015, No 1
- Study of bilingualism in Arabic contemporary poem,** Pazhoohesh haye zaban shenakhti dar zabanhayeh khareji magazine, 2015, No 2
- **The study of coherence in majaz va sabato abvab soroode by Saadi yousef,** Derasat fel adabel moaser magazine, 2015, No 29
- . **Reflection of Iranian tradition and culture in Abbasi poem,** motale ate Irani magazine, 2015, 29

-.Studying and analyzing Cognitive-imaginary metaphor in Two Siniya Bohtorei and Ahmad Shoghi . printed in lesano almobin magazine. No 37. 2019.

-. The study of ideological metaphors in Moden Almelh's novel Abdul Rahman Minif based on Van Dyke's theory . printed in jostarhaye zabani magazine. No 4. 2019

-. Determine the cultural and social status of ancient and contemporary Arab women based on Social linguistics (Case Study of Khansa and Sa'ad Al-Sabah Poems) . printed in derasat moasera magazine. No 1. 2019

-. Silent language and its function in success relation. . printed in Language Art magazine. No 3. 2019

- .Analyzing interrogative interpretation sermon based on "Searel" opinion. printed in shi, ite studies. No 61. 2018.

-.Study of rhetorical persuasion techniques in the poetry of Abu TayebMotanabbi. printed in COPE - The Committee on Publication Ethics (Applicant) magazine. No 1. 2019

-.The role of phone in the illustrationCase(study of Sura Nazzateh) printed in Journal of Qur'anic Interpretation and language magazine. No 14. 2019

-. «Gestures» as an active component in the textual consistency of the Qur'an (study of the two Meccan and the two madany surahs as a model).

-. printed in journal of the Iranian Association of Arabic language and literature magazine. No 48. 2018.

-. Searching language of Seyyed Hemyari golden ode based on "formalism critique".

printed in Language Art magazine. No 2. 2019

-. Analysis if lingual philosophy in the poetry ilya abumazy : aacimparative nalysis of freges Theory of objectivity to meaning and exampie . printed in The Journal of Research in Humanities No 1 2018

Book compilation:

- 1 -Sighniology and poem criticism . Sokhanvaran publication.2015
- 2.Translation, explanation and analysisof Alaviat in Seyyed Hemyari - Divan. Tehran university publication, 2014
3. Arabic writing of fashions and its methods Tehran university publication, 2012 .
4. Translated into a language book, Rational Identity. Sokhanvaran publication.2015

The translation of the text book and tradition is an analytical reading of Abu 5.Zaid's thoughts

Domestic articles and seminars

1 manner and policy in naser Khosro and Moary poems

International Farsi language promotion society seminar, Mohaghegh Ardebili university, 2015

2 methodology of Baghdad Sa'adi poems, national seminar of Arabic language and literature place, Shiraz,2015

3 studying the challenge between language and culture of Fars Khamse Arab with Persian culture and language. National seminar of Arabic literature and language place , Shiraz , 2015

4 Sibavie and Arabic language. National seminar of Arabic literature and language. Shiraz 2015

5 studying body language in Arabic of Sa'adi. National seminar of Arabic literature and language. Shiraz 2015

6 analyzing of Hajjat- ol- veda speech. The best and article of Ghadir and Basirat. Golestan province.2012

7 comparative studying of religious in poems of Abol Alaye Moarry with Naser Khosro. National seminar of comparative literature, Kermanshah Razi university. 2012

8 reflection of Iranians tradition s in love poems of Abbasi Era, managers of Arabic literature and language groups seminar. Yazd university, 2011

9 persian in Jahez works. Youth , Iranian identity and mass media, cultural engineering center. Booshehr 2011

10 Iranian culture and identity reflection in Abu Navvas and Bashar poems, youth. Iranian identity and mass media, cultural engineering center. Booshehr 2011

11 Paradox in Ebn e Farez Divan, managers of Arabic literature and language groups seminar. Yazd university, summer 2011